



Softy, Heller
Deutsches Nappa Rindleder

Tuchweich mit natürlich feinen Walknarben
Stärke 1,0 - 1,1 mm
Pflegerleicht, hohe Strapazierfähigkeit
Semi-Anilin gefärbt für lichtechte Farbbrillanz
Flexometertest bis 20.000 Scheuertouren
Brandverhalten getestet nach DIN EN 1021,
Teil 1 und 2
Blauer Engel
Weißes Leder mit „easy-clean“ Fleckschutz

Softy, Heller
German Nappa cowhide

Soft as fabric with naturally fine grain
Thickness 1.0 - 1.1 mm
Easy-care, hardwearing
Semi-aniline dyed for fade-free colours
Flexometer-test until 20.000 rub cycles
Flammability tested to DIN EN 1021,
part 1 and 2
Blue Angel
White leather treated with "easy-clean"
stain protector

Softy, Heller
Nappa en cuir de bovin allemand

Douce comme un tissu avec des grains de foulage
naturellements fins
Épaisseur 1,0 - 1,1 mm
Facile d'entretien, résistance élevée
Teinture semi-aniline pour une brillance résistant
à la lumière
Test au flexomètre jusqu'à 20.000 tours
d'essorage
Comportement au feu testé selon DIN EN 1021,
parties 1 et 2
Blauer Engel
Cuir blanc avec traitement antitaches „easy clean“

Softy, Heller
Nappa rundleder

Super zacht leer met natuurlijke plooi
Dikte 1,0 - 1,1 mm
Makkelijk in onderhoud, onverslijtbaar
Semi-aniline gekleurd voor een lichtechte
kleurglans
Flexometertest tot 20.000 testbeurten
Gestest op brandwerendheid volgens
DIN EN 1021, deel 1 en 2
Blauer Engel
Wit leder met "easy clean" vlekbescherming.



LS

schwarz / black / noir / zwart



LC

cognac / cognac / cognac / cognac



LX

bordeauxrot / bordeaux red /
bordeaux / bordeauxrood



LN

dunkelbraun / dark brown /
brun foncé / donkerbruin



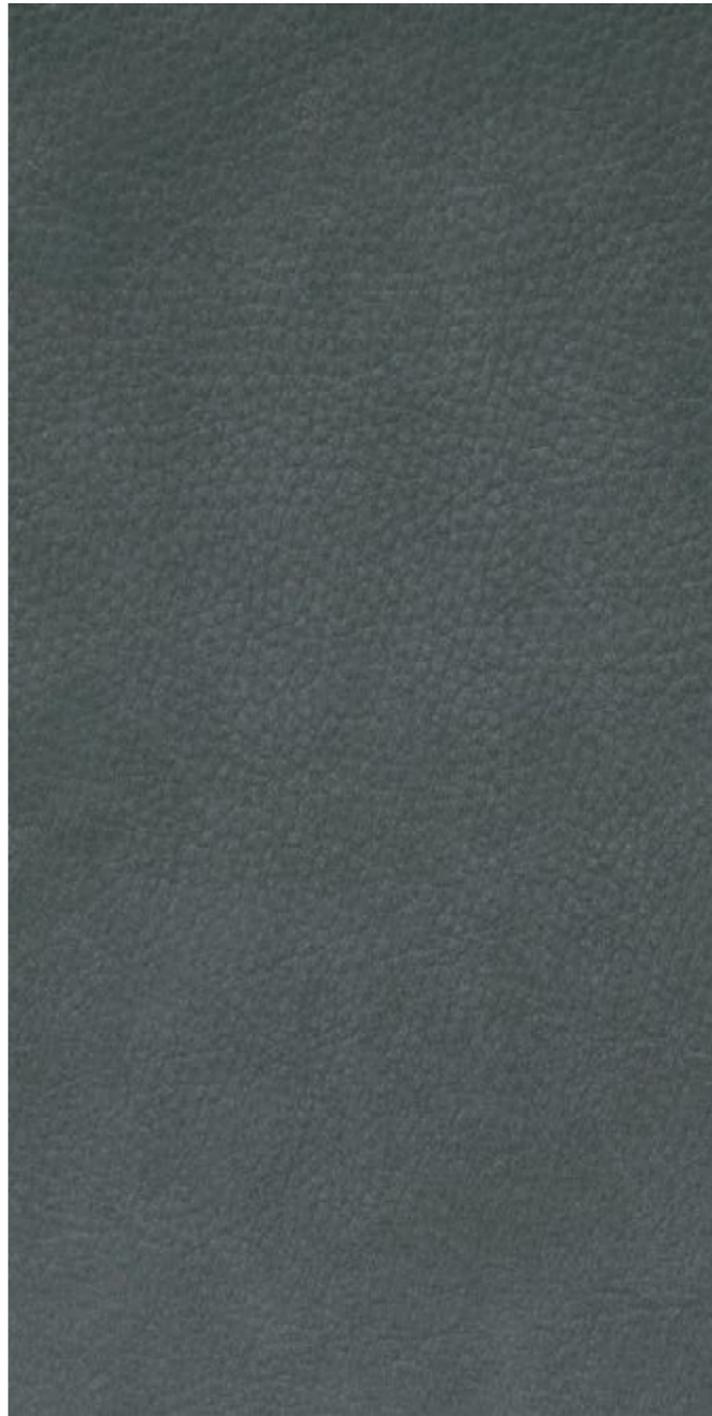
LT

taupe / taupe / taupe / taupe



LW

weiß / white / blanc / wit



**Kairos, gruppo mastrotto
Nubuk**

Europäisches Rindsleder,
Reinanilin Nubuk mit natürlicher Walknarbe
Stärke 1,2 - 1,4 mm
Pflegeleicht, hohe Strapazierfähigkeit
Brandverhalten getestet nach DIN EN 1021,
Teil 1 und 2

**Kairos, gruppo mastrotto
nubuck**

European cowhide,
full aniline nubuck with natural grain
Thickness 1.2 - 1.4 mm
Easy-care, hardwearing
Flammability tested to DIN EN 1021,
part 1 and 2

**Kairos, gruppo mastrotto
Nubuk**

Cuir de bovin d'Europe,
nubuck pure aniline avec grains de foulage
naturels
Épaisseur 1,2 - 1,4 mm
Facile d'entretien, résistance élevée
Comportement au feu testé selon DIN EN 1021,
parties 1 et 2

**Kairos, gruppo mastrotto
nubuckleer**

Europees rundleder,
puur aniline nubuckleer met natuurlijke nerven
Dikte 1,2 - 1,4 mm
Makkelijk in onderhoud, onverslijtbaar
Gestest op brandwerendheid
volgens DIN EN 1021,
deel 1 en 2



VLG

grau / grey / gris / grijs



VLH

hellbraun / light brown / brun clair /
lichtbruin